

12.3. NEW HEADWAY ELEMENTARY 4th edition U12 p.95 ex.7 PRESENT PERFECT x PASTSIMPLE

1. **Dělal** jsi někdy velmi těžkou zkoušku? Kolikrát jsi **propadl** u zkoušky?

Ano, jednou jsem dělala velmi těžkou zkoušku. Nepropadla jsem.

Have you taken a very difficult exam? How many times have you failed?

Yes, I've taken a very difficult exam once. I haven't failed.

2. **Byl** jsi někdy nebo **bydlel** jsi někdy v Praze? Co se ti tam naposledy nejvíce líbilo?

Ano, bydlela jsem jednou v Praze. Naposledy se mi tam nejvíce líbilo teplé počasí.

Have you ever been or have you ever lived in Prague? What did you like there most last time?

Yes, I have lived in Prague once. Last time I liked the warm weather there the most.

3. **Letěl** jsi někdy letadlem přes moře? Kam jsi letěl? Ano, letěla jsem letadlem přes moře. Letěla jsem do Ameriky.

Have you ever flown by plane across the sea? Where did you fly?

Yes, I have flown by plane across the sea. I flew to the USA.

4. **Potkal** jsi někdy známou českou herečku, herce nebo zpěváka? Kdo to byl a kde jsi ho potkal?

Ano, potkala jsem Jaromíra Nohavicu v Ostravě.

Have you ever met a famous Czech actress, actor or a singer? Who was it and where did you meet him?

Yes, I have met Jaromír Nohavica in Ostrava.

5. **Jedl** jsi někdy opravdu exotické jídlo? Kde jsi ho jedl a co to bylo?

Ne, nikdy jsem nejedla jsem žádné opravdu exotické jídlo.

Have you ever eaten any really exotic food? Where did you eat it and what was it?

No, I have never eaten any really exotic food.

6. **Spal** jsi někdy v mládežnickém hostelu v místnosti se šesti lidmi, které jsi vůbec neznal? Kdy a kde to bylo?

Ne, nikdy jsem nespala v mládežnické hostelu v místnosti se šesti lidmi, které jsem vůbec neznala.

Have you ever slept (stayed) in a youth hostel with 6 people who you didn't know at all? When and where was it?

No, I have never stayed in a youth hostel with 6 people who I didn't know at all.

7. **Běžel** jsi někdy více než 2 km? Kolik km jsi běžel nejvíce? Ano, nejvíce jsem běžela 3 km.

Have you ever run over (more than) 2 kilometres? How many kilometres did you run most?

Yes, I have run 3 kilometres the most.

8. **Měl** jsi někdy štěstí a **koupil** jsi někdy opravdu levné, ale kvalitní tričko? Kde a kdy jsi ho koupil?

Ano, minulý měsíc v Ostravě jsem koupila opravdu levné, ale kvalitní tričko.

Have you ever been lucky and have you bought any really cheap but quality T-shirt? Where and when did you buy it?

Yes, last month in Ostrava I bought a really cheap but quality T-shirt.

9. **Viděla** jsi někdy nějaký film s Woody Allanem? Jak se ten film jmenoval?

Ne, nikdy jsem neviděla žádný film s Woody Allanem.

Have you ever seen a film with Woody Allen? What was the film's name?

No, I have never seen any film with Woody Allen.

10. **Dala** jsi někdy svému manželovi opravdu skvělý dárek? Co jsi mu dala? Ano, dala jsem mu nový mobilní telefon.

Have you ever given your husband a really fabulous (amazing, wonderful, brilliant) present (gift)? What did you give him?

Yes, I gave him a new mobile phone.

11. **Vyrobil** někdo někdy pro tebe nějaký úžasný dárek? Co to bylo?

Nepamatuju si, jestli pro mě někdy někdo vyrobil nějaký úžasný dárek.

Has anyone ever made you any brilliant (fabulous, wonderful, amazing) present? What was it?

I don't remember if anyone ever made me any brilliant present.

12. **Dělala** sis někdy úkol přímo před hodinou? Kdy to bylo naposledy?

Ano, naposledy jsem dělala úkol před hodinou a bylo to minulý rok.

Have you ever done any homework just before the lesson? When was it last time?

Yes, the last time I did homework before the lesson was last year.